31999R2593

L 315/26 *EUROOPA ÜHENDUSTE TEATAJA* 9.12.1999

KOMISJONI MÄÄRUS (EÜ) nr 2593/1999,

8. detsember 1999,

millega muudetakse I, II ja III lisa nõukogu määruses (EMÜ) nr 2377/90, milles sätestatakse ühenduse menetlus veterinaarravimijääkide piirnormide kehtestamiseks loomses toidus

(EMPs kohaldatav tekst)

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse nõukogu 26. juuni 1990. aasta määrust (EMÜ) nr 2377/90, milles sätestatakse ühenduse menetlus veterinaarravimijääkide piirnormide kehtestamiseks loomses toidus, [1] viimati muudetud komisjoni määrusega (EÜ) nr 2393/1999, [2] eriti selle artikleid 6 ja 8,

ning arvestades, et:

(1) vastavalt määrusele (EMÜ) nr 2377/90 tuleb jääkide piirnormid kehtestada järk-järgult kõikide farmakoloogiliste toimeainete suhtes, mida kasutatakse ühenduses toiduloomadele manustamiseks ettenähtud veterinaarravimites;

(2) jääkide piirnormid tuleks kehtestada alles pärast seda, kui veterinaarravimite komitee on kontrollinud kogu asjakohast teavet kõnealuste toimeainete jääkide ohutuse kohta loomse toidu tarbijale ja nende jääkide mõju toiduainete tööstuslikule töötlemisele;

(3) loomses toidus leiduvate veterinaarravimijääkide piirnormide kehtestamisel on vaja täpsustada loomaliigid, mille puhul jäägid võivad esineda, samuti lubatud määrad nendelt loomadelt saadud söödavas koes (sihtkude), kellele on manustatud ravimeid, ja jääkide laad, mis on oluline jääkide kontrollimiseks (markerjääk);

(4) jääkide kontrollimiseks vastavalt ühenduse õigusaktidele tuleks üldiselt kehtestada jääkide piirnormid maksa või neeru sihtkoes; maks ja neerud eemaldatakse sageli rümbast rahvusvahelise kaubanduse puhul ja seepärast tuleks kehtestada jääkide piirnormid ka rasv- või lihaskoes;

(5) munalindudele, lakteerivatele loomadele või mesilastele ettenähtud veterinaarravimite puhul tuleb kehtestada jääkide piirnormid ka munades, piimas või mees;

(6) novobiotsiin, beetametasoon, spiramütsiin, diflubensuroon ja enrofloksatsiin tuleks lisada määruse (EMÜ) nr 2377/90 I lisasse;

(7) *Calendulae flos, Cimicifugae racemosae rhizoma*, ergometriinmaleaat, 1-metüül-2-pürrolidoon, mepivakaiin, ksülasiinvesinikkloriid, novobiotsiin, piperasiindivesinikkloriid, polüoksüülkastoorõli 30—40 oksüetüleeni ühikuga ja *Jecoris oleum* tuleks lisada määruse (EMÜ) nr 2377/90 II lisasse;

(8) teadusuuringute lõpuleviimiseks tuleks piperasiin, tsüromasiin, tilmikosiin ja toltrasuriil lisada määruse (EMÜ) nr 2377/90 III lisasse;

(9) enne käesoleva määruse jõustumist tuleks kehtestada 60päevane ajavahemik, et liikmesriigid saaksid käesoleva määruse sätete arvestamiseks teha kõik vajalikud kohandused kõnealuste veterinaarravimite müügilubadesse, mis on antud vastavalt nõukogu direktiivile 81/851/EMÜ, [3] viimati muudetud direktiiviga 93/40/EMÜ [4];

(10) käesolevas määruses sätestatud meetmed on kooskõlas veterinaarravimite alalise komitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Määruse (EMÜ) nr 2377/90 I, II ja III lisa muudetakse vastavalt käesoleva määruse lisale.

Artikkel 2

Käesolev määrus jõustub kuuekümnendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Ühenduste Teatajas*.

[1] EÜT L 224, 18.8.1990, lk 1.
[2] EÜT L 290, 12.11.1999, lk 5.
[3] EÜT L 317, 6.11.1981, lk 1.
[4] EÜT L 214, 24.8.1993, lk 31.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 8. detsember 1999

Komisjoni nimel
komisjoni liige
Erkki LIIKANEN

LISA

A. Määruse (EMÜ) nr 2377/90 I lisa muudetakse järgmiselt.

1. Antibakteriaalsed ained

1.2. Antibiootikumid

1.2.3. Kinoloonid

Farmakoloogilised toimeained	Markerjääk	Loomaliigid	Jääkide piirnormid	Sihtkoed	Muud sätted
"Enrofloksatsiin	Enrofloksatsiini ja tsiprofloksatsiini summa	Lambad	100 µg/kg 100 µg/kg 300 µg/kg 200 µg/kg	Lihaskude Rasvkude Maks Neer	Ei kasutata loomade puhul, kellelt saadakse inimtoiduks ettenähtud piima"

1.2.4. Makroliidid

Farmakoloogilised toimeained	Markerjääk	Loomaliigid	Jääkide piirnormid	Sihtkoed	Muud sätted
"Spiramütsiin	Spiramütsiin 1	Sead	250 µg/kg 2 000 µg/kg 1 000 µg/kg	Lihaskude Maks Neer"	

1.2.11. Muud antibiootikumid

Farmakoloogilised toimeained	Markerjääk	Loomaliigid	Jääkide piirnormid	Sihtkoed	Muud sätted
"Novobiotsiin	Novobiotsiin	Veised	50 µg/kg	Piim"	

2. Antiparasiitikumid

2.2. Ektoparasiitide vastased ained

2.2.4. Atsüüluurea derivaadid

Farmakoloogilised toimeained	Markerjääk	Loomaliigid	Jääkide piirnormid	Sihtkoed	Muud sätted
"Diflubensuroon	Diflubensuroon	Lõhelased	1 000 µg/kg	Lihaskude ja nahk loomulikes proportsioonides"	

5. Kortikoidid

5.1. Glükokortikoidid

Farmakoloogilised toimeained	Markerjääk	Loomaliigid	Jääkide piirnormid	Sihtkoed	Muud sätted
“Beetametasoon	Beetametasoon	Veised	0,75 µg/kg	Lihaskude	
			2,0 µg/kg	Maks	
			0,75 µg/kg	Neer	
			0,3 µg/kg	Piim	
		Sead	0,75 µg/kg	Lihaskude	
			2,0 µg/kg	Maks	
			0,75 µg/kg	Neer”	

B. Määruse (EMÜ) nr 2377/90 II lisa muudetakse järgmiselt.

2. Orgaanilised ühendid

Farmakoloogilised toimeained	Loomaliigid	Muud sätted
“1-metüül-2-pürrolidoon	Kõik toiduloomade liigid	
Ergometriinmaleaat	Kõik imetajatest toiduloomade liigid	Üksnes kasutuseks poegivate loomade puhul
Jecoris oleum	Kõik toiduloomade liigid	Üksnes paikseks kasutuseks
Mepivakaiin	Hobuslased	Üksnes liigesesiseseks ja epiduraalseks ning lokaalanesteetikumina kasutamiseks
Novobiotsiin	Veised	Üksnes intramammaarseks kasutuseks ja kõikide kudede puhul, v.a piim
Piperasiindivesinikkloriid	Kanad	Kõikide kudede jaoks, v.a munad
Polüoksüülkastoorõli 30—40 oksüetüleeni ühikuga	Kõik toiduloomade liigid	Kasutamiseks abiainena
Hüdrogeenitud polüoksüülkastoorõli 40—60 oksüetüleeni ühikuga	Kõik toiduloomade liigid	Kasutamiseks abiainena
Ksülasiinvesinikkloriid	Veised, hobuslased	Ei kasutata loomade puhul, kellelt saadakse inimtoiduks ettenähtud piima”

6. Taimse päritoluga ained

Farmakoloogilised toimeained	Loomaliigid	Muud sätted
“*Calendulae flos*	Kõik toiduloomade liigid	Üksnes paikseks kasutuseks
Cimicifugae racemosae rhizoma	Kõik toiduloomade liigid	Ei kasutata loomade puhul, kellelt saadakse inimtoiduks ettenähtud piima”

C. Määruse (EMÜ) nr 2377/90 III lisa muudetakse järgmiselt.

1. Antibakteriaalsed ained

1.2. Antibiootikumid

1.2.2. Makroliidid

Farmakoloogilised toimeained	Markerjääk	Loomaliigid	Jääkide piirnormid	Sihtkoed	Muud sätted
"Tilmikosiin	Tilmikosiin	Veised	40 µg/kg	Piim	Ajutised jääkide piirnormid kaotavad kehtivuse 1. jaanuaril 2001"

2. Antiparasiitikumid

2.1. Endoparasiitide vastased ained

2.1.5. Piperasiini derivaadid

Farmakoloogilised toimeained	Markerjääk	Loomaliigid	Jääkide piirnormid	Sihtkoed	Muud sätted
"Piperasiin	Piperasiin	Sead	400 µg/kg	Lihaskude	Ajutised jääkide piirnormid kaotavad kehtivuse 1. juulil 2001"
			800 µg/kg	Nahk ja rasvkude	
			2 000 µg/kg	Maks	
			1 000 µg/kg	Neer	
		Kanad	2 000 µg/kg	Munad	

2.2. Ektoparasiitide vastased ained

2.2.7. Triasiini derivaadid

Farmakoloogilised toimeained	Markerjääk	Loomaliigid	Jääkide piirnormid	Sihtkoed	Muud sätted
"Tsüromasiin	Tsüromasiin	Sead	300 µg/kg	Lihaskude	Ajutised jääkide piirnormid kaotavad kehtivuse 1. juulil 2001
			300 µg/kg	Rasvkude	
			300 µg/kg	Maks	Ei kasutata loomade puhul, kellelt saadakse inimtoiduks ettenähtud piima"
			300 µg/kg	Neer	

2.4. Ainuraksete vastased ained

2.4.3. Triasiinetriooni derivaadid

Farmakoloogilised toimeained	Markerjääk	Loomaliigid	Jääkide piirnormid	Sihtkoed	Muud sätted
“Toltrasuriil	Toltrasuriilsulfoon	Sead	100 µg/kg 150 µg/kg 500 µg/kg 250 µg/kg	Lihaskude Nahk ja rasvkude Maks Neer	Ajutised jääkide piirnormid kaotavad kehtivuse 1. jaanuaril 2001”